

Mace.

(५८) जातीकोष जातीफले (समे)

Perfumed
Paste. 3

(कर्पूरागुरुकस्तुरी कक्षोलैर्यदकर्दमः

Perfume for
the per.ou. 4

35 गात्रानुलेपनी वर्त्तिर्वर्णकं (स्याद्) विलेपनम् •व-

Powder. 6

चूर्णानि वास्तयोगाः (स्युर)

Perfumed.

भावितं वासितं (त्रिषु)

Adjusting
with per-
fumes. 8

(संस्कारोगन्धमाख्यायेर्यः स्यात्तद्) अधिवासनम्

A chaplet.

माल्यं माला स्रजे (मूर्द्धि)

(केशमध्ये तु गर्भकः

One worn in
the hair.Or suspended
from the
middle lock.
Or falling
over the fore-
head.

37 ग्रन्थकं (शिखालंबि)

(पुरोन्यस्तं) ललामकम्

Or hung
round the
neck.
Or worn as a
scarf.

ग्रालंबं (मृजुलं विस्वात्काण्ड)

वैकुण्ठकं (तु तत्)

Or tied on
the crown.
Decoration
of hair.

38 यत्तिर्यकं क्षिप्रमुरस्ति)

(शिखायां) पीड प्रखैरौ + आ + र

रचना स्यात्परिस्फंद

1 And जातीकोष.

2 Likewise जातिफलं: and जाति: or जाती and फलं.

3 Consisting of camphor, agallochum, musk, and bdellium, (or else the three first, with saffron and sandal wood,) in equal proportions. 4 Whether ground and pounded, or not; but some distinguish the two last as restricted to per-

fumes ground. 5 वर्त्ति: or वर्त्ति. 6 To be thrown on the clothes: red

powder, &c. 7 Sing. चूर्ण. 8 With fragrant wreathes, resins, &c. 9 Sing.

स्रज् (—ज्). 10 Or परिस्फंदः.